



Հայկական գիտահետազոտական հանգույց Armenian Research & Academic Repository



Սույն աշխատանքն արտոնագրված է «Ստեղծագործական համայնքներ
ոչ առևտրային իրավասություն 3.0» արտոնագրով

**This work is licensed under a Creative Commons Attribution-NonComercial
3.0 Unported (CC BY-NC 3.0) license.**

Դու կարող ես.

պատճենել և տարածել նյութը ցանկացած ձևաչափով կամ կրիչով
ձևափոխել կամ օգտագործել առկա նյութը ստեղծելու համար նորը

You are free to:

Share — copy and redistribute the material in any medium or format

Adapt — remix, transform, and build upon the material

3184

616.9
S - 40

2010

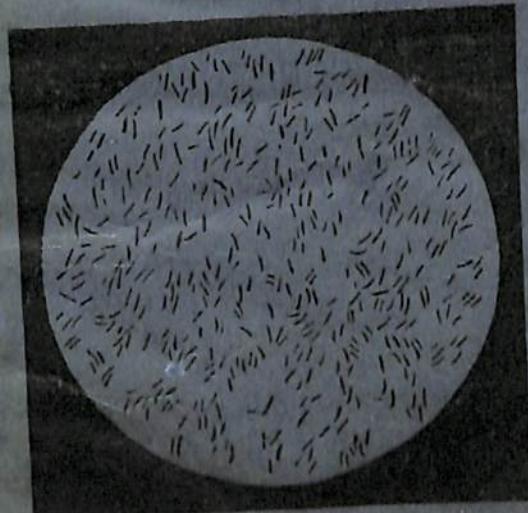
12002

Թ. Ն. ՏԵՐ-ԽՈՎՃԱԿԵՐԸ

№ 4

Խ Օ Լ Ե Բ Բ

ԲԱԺՄՆԵԼԻՄ Է
Հ Ր Կ



616
S-40

Ա. Ա. Խ Ո Յ Ա Ր Ա Գ Ո Ւ
Տաղամաթ Յ. Պատարացի

1904

(2)



ՆՈՒԽԻՐՈՒՄ ԵՄ
ՄՈՐՍ ՅԻՇԱՏԱԿԻՆ



16390

616.9 Մ
Տ-40

Խ Օ Լ Ե Բ Ա

Дозволено Цензурою. 6-го Октября 1904 г., г. Тифлисъ.



116

38

Tip. A. Kasabianca, Alexandreopolis.

Ճատ ժամանակ չէ, որ անցել է 1892 թուականը: Արհետ 12 տարուայ ժամանակա-միջոց բաժանում է մեզ անցեալ համաճարակից: Են ժամանակ խօլերան, բարանուելով Պարսկաս-տանում, կեզաստութեան վայրում, անցաւ Բա-գու և այսակից տարածուեց Կովկասի զրեթէ բոլոր քաղաքներն ու գիւղերը: Դեռ թարմ են մեր լիշտութիւնները այս լուսիսի մասին: Հա-մաճարակից մեռած հարթութաւոր մարդկանց լիշտակը գեռ չէ անցել մեր մտքից, երբ յան-կարծ մենք վկայ ենք իրեկին նոյն ժողովրդական ազետին, որը Պարսկաստանում, օրեկան հարիւ-րաւոր զահեր տանելուց շբաւականաւուի, ներս է մտել մեր սահմանները: Մեր հարկան Բագւում արդէն սկսուել է կոտորածը, թէպէտ առ այժմ օրը 10—20 նոցի են մեռնում, բայց երկիւլ կայ, որ կընդունի մեծ ծուալ, ինչպէս 1892 թը-

վին էր, ուստի ամեն կերպ պէտք է աշխատենք պաշտպանուել, առաջն առնել, որ նա չզայ, շտարածուի մեր մէջ, վագաժամ զերեզման զլորելով մեր սիրելիներին. բայց եթէ իսպառ նրա առաջն առնել անհնար կը լինի, զո՞նէ հոգանք, որ քիչ թւով զոհեր տանի մեղանեց: Այսպիսի վասնդնախատենելիո՞ւ պէտք է առաջ զօրծ զնել նախապաշտպանովական միջոցներ, որ յետոյ ուշ չըլինի նրա զէմ կռուելլ, — ոլէար է զինուել զիտութեան առւած զէնքերով — բժշկական խորհուրդներով, որ կարուղուանք զիտակցօրէն կռուել նորա զէմ: Թէ զիտութիւնը սրբան զօրաւոր միջոց ունի համաձարակիների զէմ կռուելու, զրան պարզ օրինակ կարող է համարուել վերջին 1901 թուի ժամանակաշրջանը, որ Օգէստավում երկեցաւ: Կէս միլիոնից աւելի ընակիչ ունեցող քաղաքում միայն 17 հոգի հիւանդացան, իսկ որանցից միայն 4 հոգի մեռան: Այս թիւը սրբան տարբեր է թէհրանում և այժմ թաւրիզում մեռնողների թուից (500—900 հոգի օրեկան:!!)

Բայց թէ ինչո՞ւ 1901 թուի ժամանակաշրջանը միծ ծաւալ չ'ստացաւ և շանցաւ քաղաքից զէսի շրջակայքը, շտալաւ հազարաւոր զոհեր, ինչպէս 1892 թուի խօլերան

թագւում և երկանում, որովհետեւ այնտեղ միլիոնաւոր ծախսեր չխնայելով, անմիջապէս ձեռք առնուեցին բժշկական միջոցներ, որոնց չնորհիւ ժողովուրդը պաշտպանուեց ժամապախտից. մինչդեռ Բագւում և Երկանում այդ միջոցները թոյլ լինելուց, զոհերի թիւն անհամեմատ աւելի եղաւ, քան թէ կարսդ էր լինել:

Առաջարկելով այս զրբայկը ընթերցող հասարակութեանը, կազմողի միակ վիտաւորութիւնն է եղել ծանօթացնել ժողովրդի հասարակ գասակարգին խօլերայի էռութեան հետ և տալ խօրհուրդներ նրան զիմադրելու և նրանից անվնաս մնալու համար:

Վարակիչ թոյներն առհասարակ իրանց աճելու համար նպաստաւոր հոգ են զանում անմարտութեան, ապականութեան մէջ: Այդ տեսակ թոյներիցն է խօլերայի ռացիւը, որի բուն հայրենիքը չնոդկաստանի Գանգէս գետն է:

Այդտեղի կիման շատ տաք է, գետի ափերը ճահճային, ափերի մօտ կատարուում են քրահմական հողիկների զոհարերութիւնը, որոնց արիւնը նեխուում, ապականում է օգը և բազմացնում խօլերայի ու ժանզախտի թոյնը:

Երկիրն անպաշտպան լինելով՝ համաճարակը շուտով տարածւում է չորս կողմ, այսուհետեւ հեշտութեամբ անցնում է Պարսկաստան և քրջակայ երկրները։ Գժուար է յուսալ, որ երբ և իցէ Քանդէսի ափերը կըգազարինվարեկի հիւանդութիւների բոյն լինելուց։

Խօլերայի հայրենիքն Ասիայում լինելու պատճառով բնդունուած է նրան անուանել Ասիական խօլերա, միւս տեսակից զանազանելու համար, որ կօշւում է Ցեղական խօլերա, որը համարեա ամեն ամառ պատահում է շոգ տեղերում։ Տեղական խօլերան այնքան թոյլ է լինում, որ նրան զատում էն հասարակ հիւանդութիւնների շաբար։

Խօլերան՝ խօլերան՝ չբաւականանալով իւր զբներով, որ տանում է իւր ծննդավայրում, ժամանակ առ ժամանակ գուրս է զալիս սահմաններից և աւերածներ առաջացնում ուրիշ երկրներում. այսպէս օրինակ՝ 1823 և 1838 թուականներին, այնուհան 1839—42 թուերին մեծ վնասներ հասցրեց Կամիկասում, որի լիշտավակը մինչչ օրս մնացել է ժամանակակակից մարդկանց լիշովութեան մէջ։ Նոյնպիսի լինածներ տուից վերջին ժամանակներում յայտնուած խօլերան 1847, 1855—57 թուե-

րին, յետոյ 1865—66 թ. և վերջապէս 1892 թուին։

Խօլերան կազող, վարակիչ հիւանդութիւնն է և եթէ սկզբից հարկաւոր միջացները ձեռք չառնենք, մէկ հիւանդը կարող է վարակիլ մի ամբողջ գվազ, քաղաք, նոյն իսկ մի ամբողջ երկիր։ Բաւական է օրինակ, որ հիւանդի արտաթորութեանն մի աննշան մասը կազի առողջ մարդու ձեռքերին և մի կերպ ընկնի նրա բերանը և առա կերածի հետ անցնի նրա ստամոքսը և ազիքները, այդ մարդը իսկոյն կրվարակուի խօլերայսի։ Կամ թէ հիւանդի սիրտը քանդուելիս, եթէ մի կաթիլ անդամ թաշի մօտը կանգնողի շրջաւներին, և նա բանի տեղ չըգնի, նոյնպէս ուտելիքի կամ խմելիքի հետ անցնի բերանն ու առա ստամոքսը և ազիքները և ահա արդին այդ երկրորդն էլ վարակաւեց։

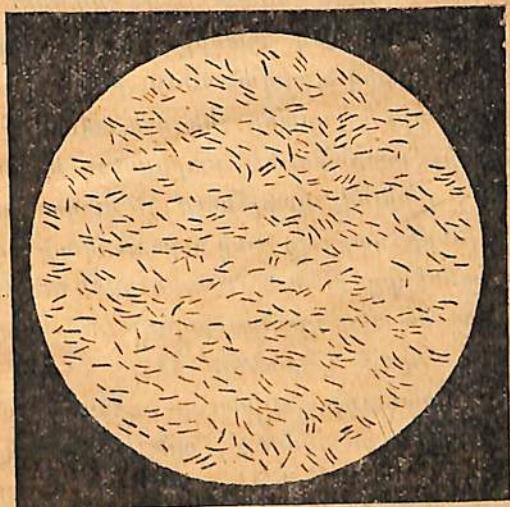
Այսպէս ուրեմն, անպայման կարելի է վարակուել հիւանդի արտաթորութիւնից, սորտից յետ եկած լրջունքից, նրա կեզտոտ շորերից և զործածած իրեկներից, կամ ձեռքից առած բոլոր առարկաներից, որովհետեւ գժուար է կարծել, որ դրանք ազատ լինին խօլերայի բացիլներից։

Կարելի է վարակուել տռանց հիւանդի հետ միևնույն սենեակում գտնուելով, բայտկան է միայն զործ գնել հարեան հիւանդ տանից բերած կեղտոտ, վարակուած իրեր, կամ ուտել խօլերայով բռնուած հիւանդի խռութներից գնած մրգերը և այլ մթերքները:

Բայց թէ ինչպէս է մարդ վարակում, կամ ինչն է պատճառը, որ հիւանդի փոխածի ու արտաթորութեան մի աննկատելի կաթին անդամ առաջացնում է այսպիսի սոսկալի հիւանդութիւն, այդ կըտեմնենք խկոյի:

Այժմ այլիս ոչ մի կասկած չկայ, որ ամեն մի տարափոխիկ հիւանդութիւն ունի իրան յատուկ բացիլը կամ միկրոբը, եթէ մէկի արեան մէջ մտցնենք, օրինակ, ժանդախոփ բացիլը, նա կը հիւանդանայ անվատճառ ժանդախոփ: Եթէ երեխային վարակինք զիֆտերիտի բացիլով, երեխան կը հիւանդանայ զիֆտերիտով: Եթէ մէկը վարակուի խօլերայի բացիլով, նա կը հիւանդանայ միմիայն խօլերայով և ոչ թէ ժանդախոփ կամ զիֆտերիտով և այլն: Բացիլը հասարակ աշքով անտեսանելի շատ փոքր բան է. նրան հազիւ կարելի է նըշմարել խոշորացոյցով զիտելիս, այն էլ մտ 1000 անդամ մեծացրած: Պրօֆ. Կոխը 1884 թուին

խոշորացոյցի օվնութեամբ երկար աշխատելուց յետոյ հաստատեց, որ խօլերայի թոյնը խօլերային յատուկ ստորակետի գնւ ունեցող միկրոգներն են արտաղրում: Այդ բացիլները աճում են այնքան արագ, որ մի օրում նրանցից մէկը տալիս է միլիոնաւոր իրանց նման բացիլիներ, որոնք իրանց հերթում աճելով 2-3 օրում սարսափելի թիւ են կազմում և մի քանի օրուայ մէջ իրանցից թոյն պատրաստելով վարակում են ամբողջ կազմուածքը: Միայն այդ անհաշիւ և արագ աճելն է պատճառը, որ չնայելով բացիլի



Խօլերայի բացիլները մեծացրած խոշորացոյցով 800 անգամ:

անհշմարելի մեծութեանը՝ շատ շուտ թունա-
տրում է կազմուածքը և կարճ միջոցում մեռ-
ցնում. Վերեւ բերածս նկարի մէջ բացիները
միացրած են մօտ 800 անգամ ամեն մէկը.

Բացիլի բազմանալու և թոյն արտադրե-
լու ամենայարմար տաքութիւնը 30-40 ատար-
նանն է, այսինքն համարեա մարդու մարմնի
տաքութեան չափը: Նա թէկ աւելի բարձրաս-
տիճան տաքութեան էլ է գիմանում, սակայն
այդ գրութեան մէջ նա չի կարող աճել, իսկ
եռացած ջրում անպայման սատակում է:
Զմեռուայ սատաիկ ցրտերը թէպէտ արգելը են
լինում նորանց զարգանալուն, բայց և այնպէս
այդ ցրտերին նորանք չեն ոչնչանում: Հինգ սր
եղանակը տաքանում է, բարեյաջող պայմանե-
րի մէջ լինելով, զարթնում են ու զարգանում:
Բացիների զարգացմանը նպաստող ահճրաժեշտ
պայմաններից մէկն է ջուռը եւ խոնառութիւնը,
այն ինչ առանց ցրանց, շորութեան մէջ նը-
ռանք շոտով ոչնչանում են:

Վարակուելու զլիաւոր և համարեա միակ
ճանապարհը թեթանն է, այն էլ ուտելիքի ու
խմելիքի միջոցով: Եթէ բացիները վերոյիշեալ
որիէ կերպով ընկինում են մարդու առողջ ստա-
մոքսի մէջ, այնտեղ նրանք ստամոքսի հիւթե-

ըի գորտթեամբ մարտում ոչնչանում են և
հիւանդութիւն չեն առաջ բերում, իսկ երբ
ստամոքսը խանգարուած է լինում, բացիներին
անփառ անցնում են գէտի աղիքները և այն-
տեղ ոկուում են զարգանալ ու թոյն արտագրել:

Առնասարակ խօլերան օդի միջոցով չկ
տարածւում, սակայն խօլերայի հիւանդի սե-
նեակի փոշին կարող է խր հետ բարձրացնել
խր վրայ նոտած բացիլը և նորից նոտել ու-
տելիքների վրայ (հացի և այլի): Նոյն իսկ օդը
ներչնչելուց նա կարող է մանել քիթը և անց-
նել աղիքները: Ուրեմն փոշիալ լցուած օդը
նոյնպէս վնասակար և վարակիչ է հիւանդի
ցրծապատովների համար. այդ պատճառով պէտք
է հոգալ, որ խօլերայի ժամանակ հիւանդի
ոկուած փոշի շրաբճրանայ:

Ընդհանրապէս խօլերայի համաճարակինե-
րը լինում են ամառաւայ ամիսներում, որով-
հետեւ, ինչպէս վերին առուեց, տաքութեան
մէջ (ոչ չար արեի առաջ) նրանք լու են զար-
գանում, իսկ ցրտից նրանց զարգացումը կանգ
է առնում:

Թէ կանալը և թէ տղամարդիկ հա-
ւասարապէս հիւանդանում են խօլերայով.
Նկատուած է, որ երեխաներն ու ծերերը աւե-

լի քիչ են ենթարկում հիւանդութեանը. և օլերայտի ամենից հեշտ վարակում են ստանոքսի խանգարում ունեցողները. ուրիշ խօսքով, ով որ հաց ուտելուց յետոյ սրտի ծակցի կամ վրնելու սովորութիւն ունի, որովհետեւ բացիները ստամբուռումը ընկնելիս, այդ գէպքում շեն մարսում: Գրանից հետեւում է, որ խօլերայի ժամանակ պէտք է աշխատել զլխաւորապէս լաւ պահպանել ստամբուռ և նրա խանդարման միջոցին դիմել բժշկի օնկութեան:

Մարմնական ծանր աշխատանքով չպէտք է սպառել ոյժերը և թուլացնել անդամները. պարզ է, որ որքան մարմինը թոյլ լինի, այնքան հեշտ ենթակայ կլինի հիւանդութեանը. Օրական 12-15 ժամ աշխատողը պէտք է բաւականանայ 8-10 ժամուայ աշխատանքով: Աշխատաւորի թուլացած մարմինն ամրացնելու միջոցներից մէկն է և մնունդի լաւութիւնը, որի չնորհի մարմինն ոյժ կստանայ թշնամի բացիներին դիմադրելու:

Խնձորյներն ու անկանոն կեանքը վնասակար են խօլերայի ժամանակ: Վարած անկանոն կեաների պատճառով հետպհետէ թուլանում է մարմինը և շուտ տրամադրում հիւանդանալու:

Արբեցողներն անօպայման աւելի հեշտ կ'ենթարկուին վարակման, որի ելքը կըլինի անխուսափելի մահը:

Խօլերայով վարակուելու ամենավտանգաւոր ճանապարհներից մէկն է ջուրը: Ազրիւրների ջրերը, որոնք պահպանուած են վարակուելուց կատարելագործուած խողովակների միջավ հոսկելիս, անփիսաս են ընդհանրապէս. ընդհակառակը զետերի եւ չընորների ջրերը շատ վտանգաւոր են: Կանգնած ջրհորները ծծում են իրանց մէջ շրջապատով կեզառուուած հողի անմաքրութիւնները: Ուրեմն եթէ հարեան արտաքրացնելում խօլերայի բացիներ լինին, այդ ճանապարհով հեշտութեամբ կարող են նրանք անցնել ջրբհորները:

Գետերի ջուրը վիսաս է նրանով, որ այնտեղ թափւում են հարեան քաղաքներից և զիւղերից ամեն տեսակ անմաքրութիւններ շատ անգամ այդտեղ լուացւում են զորպեր, կարպետներ, շորեր և այլն: Իհարկէ համաճարակի ժամանակուայի ժամանակ լուացւում են և խօլերայով հիւանդի շորերը: Բացիները անցնում են ջրի մէջ, կաշում են առողջներին կամ խմելուց կուլ զնում հում ջրի հետ և այդպիսով վարակում գործածողներին:

Համաճարակի ժամանակ պէտք է հողալ ամենից առաջ, որ ջուրը անվտաս դառնայ. և որսինետեսատիկ տարածիւնից, ինչպէս վիրեն առուած է, բացիները մեռնում են, ուստի անհրաժեշտ հարկաւոր է, որ գործ ածող ջուրը նախապէս եռացուի, դորանից յասոյ կարի է հանդիսա սրառվ գործ ածել թէ ուսելիքի, և թէ խմելիքի մէջ:

Եթէ հիւանդի արտաթորութիւնը տանց ախտահանելու լցնենք զարս, հոգի միջոցով բացիները կ'անցնին ջրհոները և ջուրը վարակելով, վտանգաւոր կրպանան զործածողների համար. Ռւստի պէտք է զգոյշ լինել և ջրհոների շուրջը շրանեալ հիւանդի շորերը, կամ չը թափել կեզտուութիւնները տանց ախտահանելու նրանց ներքեռմ յիշուած միջնցիներից մէկով:

Համաճարակիների ժամանակ վախկոտ մարդիկ ընկեռմ են նեարգային դրաւթեան մէջ, միշտ կատածը սրտերում, տրամադրուում են հիւանդանալու. Եյգովիսիները վախենում են ուտելուց, խմելուց և տմեն մի չնշին փարացաւ նրանց ահ ու դոզի մէջ է ձգում. Նրանք զիշեր ցերեկ հանդիսա շանեն, որի չնորհիւ թուլանում է մարմինը և անհանդակ ու անհանդիսա:

մնալով, քայլայւում են նեարգերը և հիւանդութեան հասցնում: Ռւստի խօլերայի ժամանակ ոչ թէ պէտք է վախենալ, այլ աշխատել խելացի կերպով գիմազրել նրան: Մարդ կարող է նոյն խօլ հիւանդանալ, բայց հէնց ոկրքից խելացի միջոցներով կարող է անլինաս դարձնել հիւանդութիւնը:

Որպէսզի անտեղի շանհանգոտանալ և շրերեակայել այն՝ ինչ որ խօկապէս զպութիւն շունի, պէտք է ծահօթ լինել հիւանդութեան խօկական պատկերի հետ:

Խօլերայով վարակուածը մի քանի օր ընաւ չի զգում իւր վարակուելը. այդ օրերը վարակման «զալանի շրջան է» առում. Նա երեմն ունենում է մի փարք զլխացաւ և ամբողջ մարմնի թուլութիւն, կարծես ջարդուած լինի: Երեք շորս օրից յանկարծ հիւանդը ոկսում է սիրալ յեա բերել (փսխել) տանց մի սրիէ յայտնի պատճառի, որի հետ միասին լուծ է սկսում: Լուծը քանի զնում սաստկանում է ու զուրս է տանում հիւանդին մօտ 20-30 անգամ օրը. այդ զրաւթիւնը տեսմ է 1-3 օր մինչեւ հիւանդը ոյժասպառ է, լինում և մահանում, կամ բարեյաջող գէպրում նրա զրութիւնը փոխում է գէպի լաւը. լուծը կան-

գնում է և մի քանի օրուայ նա արգիլն առողջանում է: Հնայելով սաստիկ փորլսւծութնան, հիւանդը փորտմաշ մի ցաւ չէ զգում, բացի ավիրների գագռոցից: Քանի լուծը քիչ է կոկանքը թէպէտ ջրալի, բայց իւր սափրական զոյնը ունի, իսկ երբ լուծը սաստկանում է, կոկանքի գոյնը դառնը դառնում է ոսկատակազին, ինչպէս բրինձի չուր:

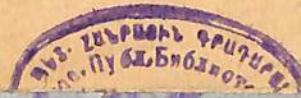
Պարզ բան է, երբ մարմնից այլքան հիւմք է քամւում, նա պէտք է բաշտի, չորակայ, այդպէս էլ պատահում է: Հիւանդի կաշին կորցընում է բնական զոյնը և վափկութիւնը, մարմինը սառչում է, ջերմաշափր ցոյց է տալիս 35-36, այսինքն բնականից ցած, որովհետեւ թանձրացած արխնն առաջուայ պէս արագ չի շարժում երակների մէջ, բնակնը չորանում է, աշքերը փոսն են ընկնում և նրանց շուրջը կապտում. հիւանդի մէզը կամ սաստիկ քշանում է, կամ բալորավիճն կտրւում. չնշառութիւնը գիտարանում է և հիւանդը օդի պակասութիւն է զգում: Նրա կուրծքը սեպմուում է, ձայնը կտրւում. ձեռքները եւ ոտները սաստիկ ցընցում, բաշտում են. այս բալորը հիւանդութեան ընթացրում, սաստիկ ծարաւի հետ միասին, հանգիստ շեն տալիս խեղճին:

38 : 176

Այս տանջանքը տեսում է 2-3 օր, մինչև որ հիւանդը կամ մեռնում է, կամ վերոյիշեալ նշանները կամաց-կամաց թուլանում են, չքանում, և մի քանի օրուայ հիւանդն իրան առողջ է զգում. մնում է լնդիչանուր մարմնի թուլութիւնը, որը շուտով անհետանում է:

Կայ և խօլերայի թեթև տեսակը: Այդ ժամանակ լնդիչանուր թուլութեան հետ միասին օրական 5-10 անգամ լուծ է պատահում և միաժամանակ մի քանի անգամ սիրտը յետ է գալիս: Սակայն այս երեսով թը երկար չի տեսում, շուտով կանգ է առնում, և մի քանի օր յետոյ բոլորովին վերջանում է: Այս գէպրում նշ մարմինն է սառչում, ոչ հիւանդն է ուժասպալինում և ոչ ել մէզը կապւում, ինչպէս խօլերայի ծանր գէպրում:

Մարսափիլի է խօլերայի սրբնթաց տեսակը, որը բարերախտաբար յաճախ չի պատահում: Այս վերջին տեսակի ժամանակ բոլոր վերոյիշեալ նշանները առաջ են գալիս մի քանի ժամուայ ընթացրում, Յանկարծ հիւանդը թուլանում, ուժասպառ է լինում. սաստիկ լուծը շատ շուտ սառեցնում է հիւանդի մարմինը և դեռ կէս օր շանցած՝ նա արգիլն անյուսալի է զառնում:



Երբեմն պատահում է, որ կարծես թէ հիւանդը առողջանում է. խօլերայի բալոր նշանները անցնում են, լուծը կանգնում է, սիրտը այլիս չի յետ գալիս, սառած մարմինը տաքանում է, մէզը բացւում, զարկերակը խփում է իւր սովորական ոյժով, հիւանդի ախորժակը բացւում է և այն. շրջապատողների ուրախութեանը սահման չկայ. մէկ էլ յանկարծ հիւանդի տաքութիւնը սկսում է բարձրանալ մինչև 39-40 աստիճան, սկսում է սաստիկ զլխացաւ, հիւանդը զառանցում է երեսը կարմրում: Մի քանի օր, երբեմն մի շաբաթ այդպէս տեսում է, մինչև այդ գրութիւնը կամ անհետանում է կամ քանի զնում սաստիկանում է. սորանց վերայ աւելանում է կրկին փորձուծութիւն, բայց այս անգամ սարսափելի զարշելի հոտով, կպկպանքի մէջ խառն են լինում արին ու թարախ: Երբեմն էլ զորա վերայ աւելանում է թոքերի բորբոքում, կամ հիւանդի կոկորդում զիֆտերիտի վէրքեր են բացւում, մարմնի զանազան տեղերում ուռոյցներ են երեան զալիս և խօլերայից ոյժապառ եղած մարմինը այլիս չի կարողանում տանել նոր վրայ եկած հիւանդութիւնները, այնպէս որ նա անշնչանում է:

Ահա սրանք են հիւանդութեան արտաքին նշանները, որ պէտք է ճանաչէ խւրաքանչխիր մարդ ով խօլերայի մասին կասկած ունի: Այս նշաններն երեալուն պէս՝ խսկոյն պէտք է բժիշկ հասցնել, որպէսողի նա կարողանայ շուտով միջոցներ ձեռք առնել թէ հիւանդին ազատելու և թէ շրջապատողներին վարակուելու վահնդից հեռու պահելու համար:

Հիւանդութիւն պատահած զէպքում, միան բժիշկ հրատիրելով չպէտք է բաւականանալ, այլ անհրաժեշտ է յայտնել այդ մասին և այն սանիտարական մասնաժողովին (санитарная комиссия), որ կազմում է ամեն անդամ համաձարակ յայտնուելիս:

Որտեղ որ կայ հիւանդանոց, ամենից լաւն է հիւանդին այնտեղ տեղափոխել. հաւատացած եղէք, որ այնտեղ ձեր հիւանդը կըզտնի ամեն յարմարութիւններ բժշկուելու, բացի այդ, տանից գուրս բերելով հիւանդին, նրա ընտանիքը և մերձաւորները ազատուած կըլինին վարակուելու վտանգից: Խոկ որտեղ հիւանդանոց չկայ, հիւանդին պէտք է տանել մի մաքուր, չոր և լայն սենեակ, պարկեցնել վափուկ կողինքի մէջ, տակը տեղաշորի վրայ գցել միմեծ կլեօնկայ,

(մուշամբա): Եթէ այդյարմարութիւնները չեն
ճարուիլ, լաւ է հիւանդին պարկեցնել խոտ
լցրած ներքնակի (գօշակի) վրայ, որովհետեւ
խոտը կարելի է ալրել և ոչնչացնել կար-
եռը զէպքում, այսինքն կեղտոտուելիս. իսկ
վրայի կտորը եռացրած ջրով կամ զեղերով
ախտահանել, և նորից խոտ լցնել:

Սեղանները, ամանները և ուրիշ իրեղէն-
ները կարելի է լուսնալ սուլէմայի ջրով թըր-
չած սպունզով կամ շառով:

Հիւանդին խնամովները պէտք է հազինն
սպիտակ, երկար շապիկ և խսկոյն փոխուն,
եթէ կասկած լինի որ հիւանդի արտաթորու-
թիւնով կեղտոտուելի է, և անմիջապէս եփ տալ
ջրի մէջ. Հիւանդապահը ինչպէս իւր շորերը,
այնպէս էլ ձեռքները պէտք է զեղերով շուտ-շուտ
ախտահանէ:

Հիւանդը առազգանալուց կամ մեռնելուց
յետոյ՝ նրա տեղաշորը, տան բոլոր անարժէք և
էժանագին իրեղէնները պէտք է այրել, եթէ
կասկած կայ վարակուած լինելուց, իսկ մնացած
իրեղէնները ախտահանել նոր եղանակով, որի
մասին յետոյ խօսք կըլինի:

Եթէ սեղնեակի յատակը հաղից է, կա-
րելի է վրան չոր կիր ցանել:

Հիւանդի կղեղանքը եւ փսխածը պէտք
է խսկոյն լցնել մի փոսի մէջ եւ վրան կրա-
ցուք ածել, նրա շորերը անմիջապէս պէտք է
դեղերով ախտահանել եւ ապա ջրի մէջ լաւ
եփելուց յետոյ գործածել:

Այդ բալորը կատարելուց յետոյ, պարտաւո-
րեցուցիչ պէտք է լինի մեզ համար նաև մեռածի
զիտիլ թաղել սրբան կարելի է խորունկ,
յատուկ նշանակած զերեղմահատամնը, իսկ վրան
բաւականաշափ կիր ածել:

Համաճարակի ժամանակ ամեն ոք հիւան-
դութեան նկարագիրը իմանալուց յետոյ, պար-
տաւոր է զիտինալ նաև թէ ինչ միջոցներ պէտք
է գործ գնել մինչեւ բժշկի զալը, մանաւանդ
այդ անհրաժեշտ է բժշկներից զուրկ զիւդերում,

Երբ որ մէկը հիւանդանում է, նրան իս-
կոյն պէտք է պարկեցնել, փորը փաթաթել
ֆլանելով կամ ուրիշ բրդէ շորով. իսկոյն ամ-
բողջ փորի վրայ պէտք է մանանելսի թերթ
(գորչինուկ) կպցնել, իսկ ոտների տակը
և կողքերին շարել տաք շշեր կամ աղիւներ,
որպէսզի փորուծութիւնից մարմինը չսառչի:
Եթէ սիրտը շարունակ յետ է զալիս, պէտք է
խորհուրդ տալ սառուցի կտորներ կուլ տալ կամ

որիէ թթուաշխմիչք խմել, որովհետեւ խօլիրայի բացիները թթու հիւթերի մէջ ոչնչանում են: Իհարկէ այդ խմիչքները պէտք է պատրաստուած լինին եռացրած ջրով:

Չեռքի տակ միշտ հարկաւոր է սանենալ ինոզեմցովի կամ թուղինի կաթիլներ (կառլի Ինոզեմցева, Եօտինա), որոնք պարունակում են իրանց մէջ օպիում, թէի քիչ քանակութեամբ: Այս գեղերը պէտք է տալ հիւանդին ջրի հետ, խառնելով 20-25 կաթիլ, իւրաքանչիւր 2 ժամը մի անգամ, մինչև լուծի դադարելը:

Արդէն ասուեց, որ հիւանդին տանջող նըշաններից մէկն էլ ամբողջ մարմնի ցնցուել քաշուելն է: Դորանց առաջն առնելու համար, ցնցող մասերը միշտ պէտք է տրուիլ կամ չոր բրդէ շորով, կամ կարելի է շորը թթյել քեաֆուրի իւղի (камфорное масло) մանանելիի ողիի մէջ (горчичный спирт): Հիւանդին խնամովները պէտք է հետեւն, որ նրա ձեռքերն ու ոտքերը չսառչեն: Հէնց որ նկատուեց մի այդպիսի երկիւղ, պէտք է անմիջապէս հիւանդին տաք ջրի մէջ պարկեցնել և կամ վերև յիշուած միջոցներով (շիշերով և աղիւսներով) տաքացնել մարմնի այդ մասերը:

Ուշագնացութեան գեպքում, հիւանդին պէտք է տալ Վալերիանի կամ Հոփմանի կաթիլներ (Эфирино-Валеріановыя капли, Гоффманскія капли) 20-ական կաթիլ մի քիչ ջրի մէջ, կապարանչիւր 2 ժամը մի անգամ: Կարելի է տալ նաև կոնեակ կամ լաւ դինի:

Ցանկալի է որ ամեն ընտանիք համաճարակի ժամանակ տան մէջ տնենայ յիշեալ գեղերը, որպէսզի հարկաւոր բովէին ձեռքերը ծալած՝ անօգնական չմնայ: Այդ բոլորը կարելի է սանեալ գեղատներում առանց գեղատումսի:

Հիւանդներին խօլիրայի շիճուկով բժշկելու հարցը գեռ փորձնական շրջանում է: Բժ. Խաւկինը Հնդկաստանում և ուրիշները, ահազին քանակութեամբ փորձեր են արել և անում, որոնք առ այժմ ցոյց են տուել, որ շիճուկը ունի նշանակութիւն իրրե նախազգաւշացնող միջոց, իսկ իրրե բուժող միջոց, գեռ նա բաւականաշափ ոյժ չունի: յամենայն գէպս պատուաստելուց ոչ մի վնաս չի կարող լինել և ուրախութեամբ պէտք է բնելունել պատուաստումն եթէ առաջարկող լինի:

Որքան որ հարկաւոր է հիւանդին փլկելու համար աշխատել, աւելի ես կարեսը է

ուշադրութիւն գտաբնել, որ շըջապատող առողջները չ'վարակուին: Դրա համար անհրաժեշտ է, ինչպէս վերի ասացի, հիւանդի հետ բոլորովին կտրել յարաբերութիւնները. նրա իրերը ախտահանել, որպէսզի կարելի լինի նրանց զործ ածել առանց վարակուելու:

Դեսնի վրայ թափած իրերի ախտահանելու զործնական միջոցներից մէկն է և կիրք: Նրան զործ են ածում կամ շոր-չոր, ցանելով արտաքննութեաւմ հիւանդի արտաթսրութիւնների վրայ, կամ բացած. նրա-5 ֆունտը 1 վեցրոշի մէջ, նոյն նպատակի համար:

Ճառ ուժեղ և զործածական է նաև սուրբան, որը կարելի է ստանալ բժշկի գիշատումով և զործածել նրա խորհրդով:

Լաւ միջոց է և կարբուֆան թթվատի (карболовая кислота) ջրախառնուրդը. 1-2 թէյի գդալ այդ թթվատից պէտք է խառնել մի թէյի բաժակ ջրի մէջ և որսկել նրանով հիւանդի իրերը, սենեակը, կամ լուանալ խնամողի ձեռքերը:

Էժան ախտահանութեան միջոցներ են նաև պինձի արջասպը և երկաթի արջասպը: Առաջնից պէտք է 2 մասը խառնել 100 մաս ջրի, իսկ երկրորդից 15 մասը 100 մաս

ջրի հետ լցնել հիւանդի կղկղանքի վրայ և ապա արտաքնոց թափել:

Բացի այս վերոյիշեալ միջոցներից, այժմ ախտահաննեց գեղերը գոլորշիացնում են զանազան մերքնանների միջոցաւ: Թունաւոր գոլորշին թողնում են սենեակի մէջ 12 ժամ, որը հաւասարապէս տարածւում է ամբողջ սենեակում, մտնում է պատերի, յատակի և առաստաղի բոլոր ճեղքուածների մէջ, անցնում է գորգերի, շորերի ամենախորը ծալքերը ու սպանում, ընացինչ անում բոլոր բացիները: Այս միջոցը թէպէտ նոր, բայց ամենահաստատուն է և ընդունուածը. և պէտք է պահանջել, որ հիւանդի բնակրանը անպատճառ այս միջոցով ախտահանուի:

Այժմ այդ ձեկի ախտահանութեան ժամանակ գործածելի գեղը ֆօրմալինն է:

Վերոյիշեալ բոլոր զգուշութեան միջոցները մեզ համար պարտաւորեցուցիչ պէտք է լինին, եթէ ուզում ենք ազատ մնալ վտանդից. իսկ եթէ չնայելով ձեռք առած զգուշութիւններին, խօլերան ներս է մտնում սահմանից և տարածւում է, մենք պէտք է զործ զնենք հետեւեալ անհրաժեշտ նախապաշտպանողական միջոցները:

Այդ միջոցներից ամենաառաջինը մաքրութիւնն է սրովհետի, ինչպէս արդէն առաջինը, խոլերայի բացիլը զարգանում և աճում է զլսաւորապէս կեզտոտ տեղերում, նեխուող նիւթերով ծածկուած խոնաւ հոգի մէջ, ինչպէս են՝ Գանգնո և նեղոս զետերի տփերը: Նրանք լիրն են ապականսւթիւններով, մարդկանց ու կենդանիների զիակներով, որոնք արևի ջերմութեան տակ նեխուութիւն փտում են և աճեցնում վարակիչ հիւանդութիւնների միկրոբներին: Այս բանին քիչ չէ նովաստում և արեկեան ժողովրդների անմաքրասիրութիւնը:

Ուրիշն ինչպէս տեսնում ենք, իւրաքանչիւր մաքրուասացին հոգոը պէտք է լինի մաքրութիւնը և քանի դեռ չէ ոկտուել համաձարակը, պէտք է մաքրէ իւր շուրջը:

Բաւական չէ իւր սեփական տունը մաքրուր պահել, ընդհանուր մաքրութիւնը պաշտպանելու համար, պէտք է բոլորս միասին համեմաշխ գործենք այդ ուղղութեամբ, շխնայելով ոչ մի ծախս և աշխատանք:

Թէի քաղաքային վարչութիւնների գործն է հոկել մաքրութեան վրայ, բայց ամեն քաղաքի պէտք է իւր կողմից գործին աջակցէ, համոզուած լինելով, որ իւր անձի ապահովու-

թիւնը սերտ կերպով կապուած է գրացուագութեան հետ:

Անհրաժեշտ է զետինը մարդկանց արտաթորութիւնից մաքրուր պահել, դրա համար հարկաւոր է ունենալ կանոնաւոր, մէջը ցեմենտով սուալած արտաքնոցներ և ամեն օր այն տեղ կրաջուլ լցնել, խոլերայի թոյնը ոչնչացնելու համար: Եթէ արտաքնոցներում հորեր ունենալը դժուար է, պէտք է անմաքրութիւնները լցնել տակառների կամ մէջը ցինկով կողցրած արկդների մէջ և գուրս տանել քաղաքից յատուկ դրա համար նշանակած տեղը թափել: յամենայն գէպս զետինը շպէտը է թըրջել, իսկ եթէ թըրջուի, պէտք է զետնի խոնաւութիւնը իսկոյն չորացնել չոր կրավ: Լուացըի ջուրը նոյնպէս ցանկալի է որ լցուի ցեմենտով շինուած հորերի մէջ, իսկ ծայրայեղ գէպրում կարելի է խառնելով նրա հետ ախտահանիչ զեղերը, ցրիւ տալ արեկող տեղերը, որպէսզի շուտով ցամաքի:

Խօլերայի ժամանակ ընակարանը պէտք է լինի չոր, լուսաւոր եւ ընդարձակ:

Պէտք է գուռ-երգիք շուտ-շուտ բանալ օգը մաքրելու համար. լաւ է ցուրտ, բայց մաքրուր օգում ապրել, քան տաք՝ և անմաքրուր օդ չնշել:

Նկատուած է որ խօլերան կամ, ժանդահստը հետեւել են սովին, պատերազմներին և ուրիշ ժողովրդական աղէտներին. երբ ժողովրդի ստուար մեծամասնութիւնը ուտելիք չէ սնեցել, խօլերան վրայ է հասել և միլիօնաւոր մարդիկ կստորի:

Խօլերայի ժամանակ խեզմ աղքատներին օդնել, կերակրելը ոչ թէ միայն բարեկործութիւն է, այլ նոյն իսկ ինքնապաշտպանութեան մի միջոց, որը անհրաժեշտ է ամեն մէկին:

Այդ է պատճառը, որ միշտ խօլերայի ժամանակ, ամեն տեղ ժողովուրդը ինքը աղքատ գտակարգի համար ձրի ճաշարաններ և թէյաներ են հիմնում:

Համաճարակի ժամանակ մեծ ծառայութիւններ են ժամուցանում՝ հիւանդանոցները. միայն ցաւալին այն է, որ ժողովրդի տղէտ մասը հաւատավ չի վերաբերում դէպի այս անհրաժեշտ հիմնարկութիւնները և կարծում է, իբր թէ այնտեղ ուզարկում են մի միայն անյշո հիւանդներին, ուրեմն մտնելուց յիտոյ նրանց այլ հո գուրս գալ չի կարելի: Ընդհակառակը հիւանդանոցներում կան այնպիսի յարմարութիւններ, որպիսին աղքատներն իրենց տներում ունենալ երբէք չեն կարող: Եյնտեղ

թէ բնակարանը, թէ ուտելիք-խմելիքը, թէ պաշտպանողական միջոցները լաւ են և որ զիստաւորն է, հիւանդը միշտ կտնւում է բժշկի հոկողութեան տակ:

Այս էլ պէտք եմ համարում կրկնել, որ հիւանդին տանից հեռացնելն էլ պակաս բարիք չէ, քանի որ նրա ներկայութիւնը տան մէջ մշտական սպառնալիք է ընտանիքի միւս անդամներին: Հեռացնելով հիւանդներն տանից, որանով հեռացըրած կըլինիք եւ վարակման աղքիւրը:

Վերջացնելով զրոյիս, վերոյիշեալ խրատները, նորից եմ կրկնում, ամփոփելով առանձին կետերում, որպէսզի աւելի հիշտ լինի միտր պահելու համար:

1) Երբ յայտնւում է, որ մերձաւոր երկրում խօլերան կոտորածներ է անում, քաղաքներում և զիւղերում բանիմաց մարդիկ պէտք է միանան և անմիջապէս միջոցներ ձեռք առնեն մաքրելու փողոցները, հրապարակները, բակերը, ախոռները, աղքածոցները և մանաւանդ պէտք է կանոնաւորել արտաքնոցները և կեղտուա չըերի փոսերը:

2) Աղքերը, արտաքնոցների անմաքրութիւնները, կեղտուա չըեր պէտք է անպատճառ տանել զիւղից կամ քաղաքից զուրս մօտ

մէկ վերստ հեռաւորութեամբ և լցնել իշխանութեան կամ բժշկի նշանակած տիզերը, իսկ ինչ կարելի է այրել, անմիջապէս ոչնչացնել:

3) Սենեակների լուսամուտները պէտք է շուտ-շուտ բաց անել եւ օղը մաքրել. այդ նպատակով չպէտք է գործ ածել ոչ մի ծխելու միջացներ, ինչպէս հոտաւէտ մոմեր կամ թղթեր, որոնք օդը աւելի ապականում են:

4) Պէտք է հետեւել, որ վերսյիշեալ պահանջները խստութեամբ գործադրեն հացթուխները, մսագործները, միրգ և ուրիշ ուտեկում թօներքներ ծախսողները, հիւանդանոցների, որբարանների, բաղնիքների և ուրիշ գանազան գործարանների տէրերը:

5) Հոգալ անձնական մաքրութեան վրայ, շուտ-շուտ լողանալ բաղնիքում: Գետերում, համաճարակի ժամանակ, չպէտք է լողանալ, որովհետեւ գետի ջուրը կարող է վերելց վարակուած լինել բացիլներով: Շուտ-շուտ պէտք է փոխել սպիտակեղինը:

6) Մեծ ուշադրութիւն պէտք է դարձնել խմելու ջրի վրայ, ամենից անվտանգ պէտք է համարել աղբիւրի ջուրը, եթէ մաքուր տեղով է հոսում, սակայն զգուշութեան համար միան-

գամայն պէտք է ընդունել, որ խօլերայի ժամանակ ինչքան էլ մաքուր լինի ջուրը պէտք է եռացնել եւ յետոյ գործածել:

Գետերում լուսացը անելը պէտք է արգելել:

7) Բոլորովին հեռու պէտք է կենալ խըմիչըներից, մանաւանդ քեֆերից եւ արքելուց: Բաւականութեան համար կարելի է միմիայն մասամբ գործածել թթուաշ խմիչըներ, այն էլ եթէ եփած ջրով է պատրաստած: Գործ ածով եռացրած և պաղ ջուրը պէտք է հեռու պահել թէ հիւանդից և թէ այն ամենից, որոնց կպշելով կարող է վարակուել:

8) Խօլերայի ժամանակ ամեն ինչ կարելի է ուտել եթէ միայն եփած է եւ ղիպաժարու, արգելում է ուտել աւենն տեսակ մըրգեր, կանանչեղէն, եթէ նոյն իսկ նրանք լուսացուած լինին ջրի մէջ, որովհետ ջրով շի կարելի հեռացնել նրանց վրայի բացիլները— եթէ կան: Առհասարակ հեռու պէտք է լինել չափազանցութիւններից թէ ուտելու և թէ խոմելու մէջ:

Խօլերայի հիւանդի սենեակում չպէտք է ուտել կամ խմել, որովհետեւ ինչքան էլ զգոյշ լինիք, այնուամենայնիւ չէր կարող ապահով լինել բացիլներ կուլ տալուց:

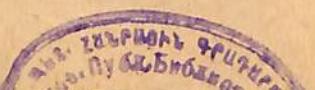
9) Պէտք է հազնուել եղանակի համապատասխան, չմրսել, և մահաւանդ պէտք է տաք պահել փորբ. նայն իսկ փորի վերայ ցանկալի է միշտ ֆլանել կրել:

10) Զգոյշ պէտք է լինել զանազան ժողովրդական միջոցներից, ինչպէս էր կալվանը 1892 թ. զանազան լուծողականներից, սիրտ յետ բերող գեղերից և այլն. դրանք աւելի կը թուլացնեն մարմինը և կը տրամադրեն վարակուելու:

11) Ոչ մի փորացաւ չպէտք է անուշագիր թողնել խօլերայի ժամանակ և իսկոյն բըժշկի դիմել:

12) Հաստատում է որ ճանճերը ևս տարածում են խօլերան իրանց ոտքերի վրայ կպած բացիների միջոցաւ, երբ նրանք նստում են ուտելիքների վրայ. ուրեմն ամեն ջանք պէտք է դորձ գնել նրանց ոչնչացնելու:

2 ճոռահանք որ այս ծանր կառւի մէջ յաջողութիւն ունենալու համար. պէտք է ամեն մէկս գործենք ընդհանըութեան համար իսկ բոլորս միասին մէկի համար. բաւական է որ այդ մէկը հիւանդանայ, ամբողջ գիւղեր, քաղաքներ և նահանգներ կարող են համաճարակի զոհ դառնալ.



ՄԵՐ ԱՃԽԱՑՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Ժանդախտ (սպառաւած է),	5 կտղ.
Դիֆակրիտ	5 կտղ.
Տրախոմա	5 կտղ.

Գումարով զնողներին լինում է զիջում:

Դիմի՝ Ալեքսանդրով,
Доктору Н. Терյ Սահման

3184/1

2013

ՀՀ Ազգային գրադարան



NL0074289

